

**1 gennaio alle 16.30**  
**MARCIA DELLA PACE**

Partenza dal Piazzale Don Gemello con corteo lungo Via Corsini, Via Giardini, centro cittadino e arrivo nel Piazzale San Bartolomeo 46a Giornata mondiale della Pace dal tema «Beati gli operatori di pace» A cura delle Parrocchie San Bartolomeo e Monteobbizzo

**5 gennaio alle 21**  
**SERATA CONCLUSIVA DEL XXIII^ MEMORIAL PAOLO GIACOBAZZI**

Chiesa dei Frati Cappuccini  
Ingresso gratuito  
Esibizione a cura del Coro "R. Montecuccoli"

**6 gennaio alle 10.30**  
**LA BEFANA DEI BAMBINI A TEATRO "BERTOLDO, BERTOLDINO E L'ALLEGRA BRIGATA"**

Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri  
Ingresso gratuito  
Spettacolo di burattini -Teatrino dell'Es-  
A cura del Comune di Pavullo nel Frignano

**6 gennaio alle 12.30**  
**ARRIVA LA BEFANA**

Frassinetti  
Pranzo di beneficenza a base di crescentine e borlenghi  
A cura del Circolo di Frassinetti

**6 gennaio alle 15**  
**BEFANA PER I BAMBINI**

Ex-scuole Elementari di Gaiato  
Arrivo della Befana e doni per i più piccoli  
A cura del Comitato Parrocchiale di Gaiato

Durante il periodo natalizio al Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri saranno in programmazione:

*Lo hobbit - Un viaggio inaspettato* di Peter Jackson dal 14 al 26 dicembre

*Tutto tutto e niente niente* con Antonio Albanese o in alternativa *Colpi di fulmine* con Christian De Sica, Lillo e Greg o in alternativa

*Una famiglia perfetta* con Sergio Castellitto e Claudia Gerini  
*Ralph Spaccatutto* o in alternativa *Vita di Pi* di Ang Lee

Il 6 dicembre ore 21 andrà in scena lo spettacolo con Vito "Il malanno immaginario" della Fondazione Nuova Scena-Arena del Sole.

*In segreteria telefonica allo 0536.304034 e sul sito del Comune di Pavullo sono sempre consultabili le proposte e gli orari delle proiezioni. La direzione si riserva la facoltà di apportare al presente programma modifiche che si rendessero necessarie per cause di forza maggiore.*

Per tutto il mese di dicembre negozi aperti la domenica  
Aperture straordinarie anche 8 dicembre e 6 gennaio 2013

In apposito spazio in Vicolo Scaletta dall'8 al 24 dicembre 2012 "Punto informativo promozionale su consumo critico e commercio equo solidale" dove sarà possibile visionare e/o acquistare prodotti del commercio equo/solidale, recuperare informazioni sui temi del consumo critico, dei gruppi di acquisto solidale e del commercio equo/solidale, aderire e partecipare alle iniziative dell'Associazione EquoFrignano.

**Orari di apertura dei servizi:**

BIBLIOTECA COMUNALE "G. SANTINI"  
Palazzo Ducale - via Giardini, 3  
Tel. 0536/21213  
biblio.pavullo@cedoc.mo.it  
Orario apertura: dal lunedì al venerdì dalle 14.30 alle 19, sabato dalle 9 alle 13

GALLERIA D'ARTE CONTEMPORANEA E GALLERIA DEI SOTTERRANEI  
Palazzo Ducale - via Giardini, 3 Tel. 0536/29022  
galleriepalazzoducale@comune.pavullo-nel-frignano.mo.it  
orario di apertura: domenica e festivi dalle 15 alle 19

UFFICIO INFORMAZIONI TURISTICA E UFFICIO RELAZIONI CON IL PUBBLICO  
Piazza Montecuccoli, 1 (piano terra) - Tel. 0536.29964-29977 - Fax 0536.29961  
uit@comune.pavullo-nel-frignano.mo.it - urp@comune.pavullo-nel-frignano.mo.it

Orario di apertura: dal lunedì al sabato dalle 8,15 alle 13, giovedì orario continuato fino alle 17, martedì e sabato pomeriggio dalle 16 alle 18  
Aperture straordinarie  
sabato 8 dicembre dalle 10 alle 13 e lunedì 31 dicembre dalle 10 alle 12

**Castello di Montecuccolo**



APERTURA CENTRO MUSEALE dalle ore 15 alle 18

2, 8, 9, 16, 23, 26, 30 dicembre 1, 6 gennaio  
dal 7 gennaio al 28 febbraio 2013 resterà chiuso al pubblico  
Ufficio Informazione Turistica Pavullo +39 0536 29964  
uit@comune.pavullo-nel-frignano.mo.it

**LOCANDA DEL CONDOTTIERO**



Ristorante con cibi e vini della montagna modenese  
Centro di accoglienza e promozione Stage formativi residenziali

Chiuso per ferie fino al 30 novembre  
Riapertura 1 dicembre

+39 3466773474  
+39 3468445429  
+39 053641769

info@locandadelcondottiero.eu  
www.locandadelcondottiero.eu

tipografia AZZI

via Giardini Nord, 63  
Pavullo nel Frignano (Mo)  
tipografia.azzi@gmail.com



Comune di Pavullo nel Frignano  
Assessorati alla Cultura, Turismo Commercio e Attività Produttive

**NATALE**  
**SOTTO IL**  
**PINONE**  
**2012**





## PROGRAMMA

### **fino al 9 Dicembre ORE VENTUNO**

Galleria dei Sotterranei di Palazzo Ducale  
Dipinti, sculture e installazioni di un  
collettivo artistico  
orari di visita: domenica e festivi 15-19  
A cura del Comune di Pavullo nel Frignano

### **1 dicembre dalle 8 alle 19 NATALE SOLIDALE**

Piazza Borelli  
Raccolta fondi a scopo benefico  
A cura di ANT Associazione Nazionale Tumori

### **1 Dicembre alle 16.30 MERCATINO DI NATALE DEL BARATTO**

Spazio Evasione in via Ricchi,1  
A cura dell'Associazione Antares  
Info 349.5521932

### **2 dicembre dalle 15.30 alle 19 MERCATINI NATALIZI**

Lungo le vie del centro cittadino  
Animazioni, canti, hobbyisti e mercatini di Natale  
A cura del Comune di Pavullo nel  
Frignano con la collaborazione delle  
Scuole Primarie, del Centro Diurno  
"Il Grappolo" e Teen Space

### **4 dicembre alle 18 MUSICA E LETTERATURA EROTICA DEL 700**

Spazio Evasione in via Ricchi 1  
Ingresso gratuito  
"Mozart, la vita e le lettere alla cugina"  
Un'ora di storia della musica e di ascolto  
musicale con Laura Trapani  
A cura dell'Associazione Antares  
Info 349.5521932

### **4 dicembre alle 20.30 BIANCO FOLKLORE**

Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri  
Ingresso gratuito  
Esibizione del Gruppo Folkloristico  
Pavullese con l'orchestra "I figli di Nessuno"  
A cura del Gruppo Folkloristico Pavullese

### **5 dicembre alle 10 INCONTRO CON DON CIOTTI**

Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri  
Ingresso gratuito  
Presidente di *Libera. Associazioni, nomi  
e numeri contro le mafie*

sul tema della legalità, in occasione della  
cerimonia di intitolazione dei piazzali  
adiacenti a Via Mario Ricci a Paolo Borsellino,  
Giovanni Falcone e Peppino Impastato  
A cura del Comune di Pavullo nel Frignano

### **8 dicembre dalle 10.30 alle 19 CAMPANELLA CHRISTMAS DAY**

Centro commerciale La Campanella  
Stand gastronomico, hobbyisti,  
intrattenimenti per grandi e piccini, Babbo  
Natale e tante promozioni nei negozi  
A cura di Conad, negozi aderenti, Circolo  
Culturale di Lavacchio e volontari AVO

### **8 dicembre dalle 15.30 alle 19 BABBO NATALE IN CENTRO**

A cura dell'Associazione "Tutti per Pavullo"

### **8 e 9 dicembre dalle 9 alle 19 NATALE SOLIDALE**

Piazza Borelli  
Raccolta fondi a scopo benefico  
A cura delle Associazioni Croce Rossa  
Italiana di Pavullo n/F e AIL Associazione  
Italiana contro le leucemie, linfomi e mieloma

### **dall'8 dicembre al 10 gennaio dalle 13 alle 18**

**PRESEPE NELLA GHIACCIAIA DEL DUCA**  
Ghiacciaia del Duca in via Ricchi  
A cura del Centro Sociale "C. Bonvicini"  
Info 0536.324262

### **9 dicembre dalle 15.30 alle 19 MERCATINI NATALIZI**

Lungo le vie del centro cittadino  
Animazioni, canti, truccabimbi,  
hobbyisti e mercatini di Natale  
A cura del Comune di Pavullo nel  
Frignano con la collaborazione delle  
Scuole Primarie, Centro Diurno "Il  
Grappolo" e Teen Space

### **9 dicembre alle 20.30 CONCERTO DI NATALE "RICORDANDO DON GEMELLO"**

Parrocchia di Monteobbio  
A cura della Parrocchia di Monteobbio

### **11 dicembre alle 21 SERATA DI DANZA, MUSICA, POESIA E RACCONTI POPOLARI MODENESI**

Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri

Ingresso a offerta libera  
Serata di raccolta fondi a favore dei  
pazienti oncologici  
A cura della LILT Lega Italiana per la Lotta  
contro i Tumori

### **13 dicembre alle 20.30 NATALE IN DANZA**

Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri  
Ingresso gratuito  
Saggio di Natale  
A cura della Scuola di Danza "Le Muse"

### **dal 14 al 22 dicembre nel pomeriggio TORNEO DI TENNIS DI NATALE**

Centro Tennis  
A cura del Circolo Tennis

### **15 e 16 dicembre dalle 9 alle 19 NATALE SOLIDALE**

Piazza Borelli  
Raccolta di fondi a scopo benefico  
A cura di ASEOP Associazione per il  
sostegno della Ematologia ed Oncologia  
Pediatrica ed ADMO Associazione  
Donatori Midollo Osseo

### **dal 16 dicembre al 6 gennaio ARTE AFRICANA**

Galleria d'arte contemporanea di  
Palazzo Ducale  
Collezione Attilio Aleotti  
Inaugurazione 16 dicembre 2012 ore 11  
Orari di visita: sabato e domenica 15-19  
26 dicembre e 1 gennaio 15-19 (25  
dicembre chiuso)  
A cura del Comune di Pavullo nel Frignano

### **16 dicembre dalle 15.30 alle 19 MERCATINI NATALIZI**

Lungo le vie del centro cittadino  
Animazioni, zampognari, letture animate,  
hobbyisti e mercatini di Natale  
A cura del Comune di Pavullo nel  
Frignano con la collaborazione delle  
Scuole Primarie, Centro Diurno "Il  
Grappolo" e Teen Space

### **16 dicembre alle 16 "FRAZIONI IN CORO"**

Frassinetti  
Rassegna di canti con gemellaggio di  
alcuni cori delle frazioni di Pavullo n/F  
A seguire rinfresco per tutti  
A cura del Circolo di Frassinetti

### **dal 16 dicembre al 6 gennaio PRESEPI NELLE VIE DEL BORGO**

Frassinetti  
Inaugurazione 16 dicembre ore 16  
Mostra artistica di presepi, alberi di

Natale, ghirlande e mercatino artigianale  
di Natale, lungo le suggestive vie del  
borgo addobbate a festa  
A cura del Circolo di Frassinetti

### **18 e 20 dicembre alle 21 CONTEMPORANEAMENTE.... INCANTO**

Cinema Walter Mac Mazzieri  
Ingresso a offerta libera  
L'incasso sarà devoluto per la  
ricostruzione dell'ospedale di Mirandola  
"Lo Schiaccianoci" tratto dal romanzo  
E.T.A. Hoffman  
Spettacolo di danza degli allievi più piccoli  
A cura di ASD "New Dance"

### **19 dicembre alle 21 ROBERTO VECCHIONI IN CONCERTO**

Cinema Teatro Walter Mac Mazzieri  
Ingresso a pagamento € 22,00

### **20 dicembre alle 20.30 AUGURI MUSICALI**

Ristorante "La Botte"  
Ingresso libero  
Concerto degli allievi e insegnanti della  
Scuola di musica "Nuovo centro musicale  
Pavullese"

### **21 dicembre alle 21 CONCERTO DEGLI AUGURI DI NATALE**

Chiesa Parrocchiale di S. Bartolomeo di Pavullo  
Ingresso Libero  
Esibizione del Coro R. Montecuccoli  
A cura del Coro "R. Montecuccoli"

### **22 dicembre dalle 15.30 alle 19 NATALE INCANTATO**

Lungo le vie del centro cittadino  
Magiche animazioni e musica danno vita  
ad una incantata atmosfera natalizia  
A cura dell'Associazione "Tutti per Pavullo"

### **22 dicembre alle 16 WAITING FOR CHRISTMAS**

Lungo le vie del centro cittadino  
Esibizione della Banda cittadina  
A cura del Corpo Bandistico "Città di Pavullo"

### **22 dicembre alle 21 RASSEGNA CORALE NATALIZIA "S'ODE UN CANTO ... RICORDANDO"**

Chiesa dei Frati Cappuccini  
Concerto di Cori e presentazione del  
nuovo cd "BAMBINO DIVINO" realizzato  
dal Coro Voci del Frignano  
A cura del Coro Voci del Frignano

### **dal 23 dicembre al 10 gennaio PRESEPE DEGLI ALPINI**

Piazza Cesare Battisti  
A cura del Gruppo Alpini di Pavullo nel  
Frignano

### **23 dicembre dalle 15.30 alle 19 NATALE INCANTATO**

Lungo le vie del centro cittadino  
Magiche animazioni e musica danno vita  
ad una incantata atmosfera natalizia  
A cura dell'Associazione Tutti per Pavullo  
**CHRISTMAS FLASH MOB**

Lungo le vie del centro cittadino  
Un esaltante, improvviso ed inaspettato  
spettacolo di percussioni e ballo  
con le Associazioni Accademia Musicale  
del Frignano, Music Factory e New Dance  
A cura del Comune di Pavullo nel  
Frignano

### **24 dicembre dalle 15.30 alle 19 NATALE INCANTATO**

Lungo le vie del centro cittadino  
Magiche animazioni e musica danno vita  
ad una incantata atmosfera natalizia  
A cura dell'Associazione Tutti per Pavullo  
**CHRISTMAS CAROLS**

Lungo le vie del centro cittadino  
Canti natalizi nella tradizione  
anglosassone del "porta a porta"  
con il gruppo vocale VOXTONE, delle  
Associazioni Accademia Musicale del  
Frignano e Music Factory  
A cura del Comune di Pavullo nel  
Frignano

### **BABBO NATALE E LA SUA AMBULANZA**

Piazza Cesare Battisti  
Babbo Natale distribuirà caramelle,  
zucchero filato e palloncini ai bambini  
A cura di Avap Pavullo nel Frignano

### **24 dicembre NATALE A ...**

#### **... PAVULLO**

Chiesa dei Frati Cappuccini  
Prima della messa di mezzanotte: Sacra  
Rappresentazione della Natività  
A cura dei giovani AVO e del Coro "R.  
Montecuccoli"

#### **...FRASSINETI**

Parrocchia di Frassinetti  
alle 22.30 recita di Natale dei bambini  
vin brulé e Babbo Natale  
A cura del Circolo e del Comitato  
Parrocchiale di Frassinetti

#### **...MONTORSO**

Chiesa di Montorso  
alle 22 rappresentazione della Natività  
alle 23 Santa Messa di Natale  
a seguire degustazione di prodotti tipici  
locali  
A cura del Comitato Parrocchiale di  
Montorso

#### **... RENNO**

Pieve di Renno  
alle 23 "Venite Adoremus":  
rappresentazione natalizia e recita di  
sermoni  
A cura dell'A.R.S. Renno

#### **... MICENO**

Parrocchia di Miceno  
alle 23.30 scenetta dei bambini del  
catechismo di Miceno e Pavullo n/F  
alle 24 Tradizionale Santa Messa di  
Natale  
a seguire vin brulé e gnocco per tutti  
A cura della Parrocchia di Miceno

#### **... MONZONE**

Parrocchia di Monzone  
alle 23 auguri da parte dei bambini  
alle 24 Santa Messa di Natale  
a seguire vin brulé per tutti  
A cura della Parrocchia di Monzone

#### **...BENEDELLO**

alle 23 recita dei bambini  
alle 24 Santa Messa di Natale  
a seguire vin brulé per tutti  
A cura della Parrocchia di Benedello

#### **...CROCETTE**

alle 23 Santa Messa di Natale  
a seguire vin brulé per tutti  
A cura del gruppo parrocchiale di Crocette

#### **...COSCOGNO**

Parrocchia di Coscogno  
alle 24 Santa Messa Solenne  
a seguire scambio auguri con vin brulé e  
torte per tutti  
A cura del Comitato Parrocchiale S.  
Apollinare Coscogno

### **26 dicembre alle 16.30 CONCERTO DI NATALE DELLA BANDA CITTADINA**

Chiesa Parrocchiale San Bartolomeo  
A cura del Corpo Bandistico "Città di  
Pavullo"